



ĮRANGOS KALNU SLIDINĖJIMO CENTRUI PIRKIMO SUTARTIS NR. S1-3

2015-01-07

Anykščiai

Anykščių turizmo informacijos centras, įmonės kodas 154293839, adresas: Muziejaus g.
1, Anykščiai, Lietuva (toliau sutartyje vadinama Užsakovu)

ir

Kessu Oy, įmonės kodas: FI 08347690, adresas: Tuulilasintie 22, 00770, Helsinki, Suomija
(toliau sutartyje vadinamas Tiekių),

atsižvelgdamos į tai, kad:

(a) projektas „Aktyvaus turizmo, poilsio ir pramogų parko Anykščiuose ant Kalitos kalno kūrimas“ yra finansuojamas pagal Lietuvos 2007-2013 metų Europos Sąjungos Struktūrinės paramos panaudojimo strategiją ir ją įgyvendinančią Sanglaudos skatinimo veiksmų programą Europos regioninės plėtros fondo lėšomis;

(b) Užsakovas, veikdamas pagal Lietuvos Respublikos Vyriausybės 2007-10-17 nutarimo Nr. 1139 „Dėl atsakomybės ir funkcijų pasiskirstymo tarp institucijų, įgyvendant Lietuvos 2007-2013 metu Europos Sąjungos struktūrinės paramos panaudojimo strategiją ir veiksmų programas“ nuostatas, patvirtino Tiekių įrangos kalnų slidinėjimo centrui viešo pirkimo konkurso (pirkimo Nr. 208447) nugalėtoju, ir

(c) Užsakovas priima Tiekių 2014-12-15 dienos pasiūlymą įrangos kalnų slidinėjimo centrui viešojo pirkimo konkursui Nr. 208447,

šios Sutarties šalys susitaria kaip išdėstyta žemiau:

1. Sutarties dalykas:

1.1. Tiekijas įsipareigoja Sutartyje nustatytomis sąlygomis, tvarka ir terminais perduoti Pirkėjui nuosavybės teise Sniego gaminimo įrenginius – patrankas (2 vnt.), vaikišką konvejerinį juostinį keltuvą (1 vnt.), ir mokomajių slidinėjimo įrenginių (1 vnt.), atitinkančius Sutarties 1 priede nurodytą specifikaciją (toliau – „Prekės“/„Įranga“), t.y. už pasiūlytą kainą tinkamai ir laiku pagal sutartį pristatyti Prekes, jas sumontuoti, išbandyti bei atliglioti kitus privalomus darbus, kad Prekės pilnai funkcionuotų;

1.2. Užsakovas įsipareigoja:

1.2.1. priimti kokybišką, specifikaciją atitinkančią ir tinkamai sumontuotą ir išbandytą Prekę;

(Užsakovas)

1

(Tiekėjas)

1.2.2. sumokėti Tiekėjui Sutartyje numatyta kainą Sutartyje numatytomis sąlygomis ir terminais.

1.3. Prekėms taikomas ne trumpesnis nei **2 metų garantinis terminas**. Garantijos terminas skaičiuojamas nuo Prekių perdavimo – priėmimo akto pasirašymo dienos.

1.4. Prekės turi būti naujos, nenaudotos. Siūlomos Prekės turi atitikti pasiūlymo pateikimo metu Europos Sajungos galiojančius tokio tipo Prekėms keliamus pagrindinius techninius ir kokybės reikalavimus.

1.5. Jei dėl nuo Tiekėjo nepriklausančių aplinkybių Tiekėjas negali pristatyti pasiūlyme nurodyto modelio prekės, pritarus Užsakovui ir nekeičiant pasiūlymo kainos, Tiekėjas gali pristatyti kito modelio prekę su sąlyga, kad kitas modelis atitiks keliamus reikalavimus ir bus neprastesnių techninių charakteristikų.

2. Sutarties kaina:

2.1. Sutarties kaina atitinka tiekėjo pateiktam viešojo pirkimo konkurso Nr. 208447 pasiūlymui;

2.2. **Bendra sutarties kaina – 113.800,00 EUR (vienas šimtas trylika tūkstančių aštuoni šimtai eurų ir 00 eurocentų);**

2.3. Ši suma yra vienintelė Užsakovo mokama suma Tiekėjui už šia sutartimi perkamą Prekę ir su tuo susijusius Užsakovo įsipareigojimus.

3. Atsiskaitymų ir mokėjimų tvarka:

3.1. Užsakovas moka už Prekes pagal Tiekejo pateiktą sąskaitą-faktūrą (sąskaitas-faktūras), kai Tiekejas pristato, sumontuoja, kitaip paruošia Prekes eksploatavimui, perduoda jų techninę dokumentaciją ir atlieka kitus įsipareigojimus pagal sutartį, ir sutarties šalys pasirašo prekių perdavimo – priėmimo aktą.

3.2. Pasirašius prekių perdavimo – priėmimo aktą perkančioji organizacija apmoka Tiekėjui už faktiškai pristatytas prekes ir ne vėliau nei per 60 dienų nuo sąskaitos – faktūros gavimo dienos.

4. Prievoļių įvykdymo terminai:

4.1. Prekės turi būti pristatytos adresu Kalno g. 27, Anykščiai, LT- 29106 tokiais terminais:

4.1.1. Sniego gaminimo įrenginiai-patrankos (2 vnt.) ir mokomasis slidinėjimo įrenginys (1 vnt.) turi būti pristatyti, sumontuoti ir paruošti eksploatavimui **ne vėliau kaip per 30 (trisdešimt) dienų** nuo sutarties pasirašymo dienos;

4.1.2. Vaikiškas konvejerinis juostinis keltuvas (1 vnt.) turi būti pristatytas, sumontuotas ir paruoštas eksploatavimui **ne vėliau kaip per 90 (devyniasdešimt) dienų** nuo sutarties pasirašymo dienos.

4.2. Esant nenumatyoms aplinkybėms Prekių pristatymo, sumontavimo ir paruošimo eksploatavimui terminai, esant šalių sutikimui, gali būti pratęsiami, bet ne ilgiau nei 30 (trisdešimt) dienų. Šių terminų pratęsimas įforminamas rašytiniu šalių susitarimu, kuris tampa neatskiriamas Sutarties dalimi.

5. Sutarties galiojimas:

5.1. Sutartis įsigalioja tik tiekėjui pateikus tinkamą sutartinių įsipareigojimų įvykdymo užtikrinimą (originalą).

5.2. Sutartis galioja iki visiško šalių įsipareigojimų įvykdymo.

(Užsakovas)

2

(Tiekėjas)

5.3. Jei bet kuri šios Sutarties nuostata tampa ar pripažystama visiškai ar iš dalies negaliojančia, tai neturi įtakos kitų Sutarties nuostatų galiojimui.

5.4. Nutraukus Sutartį ar jai pasibaigus, lieka galioti šios Sutarties nuostatos, susijusios su atsakomybe bei atsiskaitymais tarp Šalių pagal šią Sutartį, taip pat visos kitos šios Sutarties nuostatos, kurios, kaip aiškiai nurodyta, išlieka galioti po Sutarties nutraukimo arba turi išlikti galioti, kad būtų visiškai įvykdymo ši Sutartis.

6. Prievolių įvykdymo užtikrinimas:

6.1. Tiekėjas privalo užtikrinti pirkimo sutarties įvykdymą ne vėliau kaip per 5 darbo dienas nuo Sutarties pasirašymo dienos pateikdamas ne mažesnį kaip 10% nuo bendros Sutarties kainos, sutartinių įsipareigojimų įvykdymo užtikrinimą (originalą).

6.2. Pirkimo sutarties įvykdymas privalo būti užtikrintas Lietuvos Respublikoje ar užsienyje registruoto banko neatšaukiama ir besalyginė garantija arba draudimo bendrovės laidavimo raštu, pateiktu kartu su laidavimo draudimo liudijimo (poliso) kopija. Sutarties įvykdymo užtikrinimas turi galioti ne trumpiau nei 1 (vienas) mėnuo po Sutartyje nustatyto Prekės pristatymo termino.

6.3. Sutarties įvykdymo užtikrinimu garantuojama, kad Tiekėjui neįvykdžius sutartinių įsipareigojimų, susijusių su Prekės pateikimo Perkančiajai organizacijai pasiūlyme bei sutartyje nustatytais terminais ir tvarka ar įvykdžius šiuos sutartinius įsipareigojimus netinkamai, Perkančiajai organizacijai bus išmokėta garantijoje nurodyta pinigų suma. Užtikrinimo sumų sumokėjimas neturi būti siejamas su visišku Perkančiosios organizacijos patirtų nuostolių atlyginimu ir neatleidžia Tiekėjo nuo pareigos juos atlyginti pilnai.

6.4. Sutarties įvykdymo užtikrinimas išmokamas tokiomis sąlygomis ir tvarka: per 5 (penkias) darbo dienas nuo pirmo raštiško Perkančiosios organizacijos pranešimo garantui apie Tiekėjo Sutartyje nustatytau prievoļių pažeidimą, dalinį ar visišką jų nevykdymą ar netinkamą vykdymą (ir kt.). Garantas neturi teisės reikalauti, kad Perkančioji organizacija pagrįstų savo reikalavimą.

6.5. Pratęsus prievoļių įvykdymo terminą esant sutartyje numatytom aplinkybėms, tiekėjas privalo tomis pačiomis sąlygomis pateikti atitinkamai pratęstą sutarties įvykdymo užtikrinimą.

6.6. Sutartis įsigalioja tik Tiekėjui pateikus tinkamą sutarties įvykdymo užtikrinimą

7. Sutarties pažeidimas ir nutraukimas

7.1. Jeigu Užsakovas pažeidžia sutartį nesilaikydamas prievoles įvykdymo termino, Tiekejas turi teisę skaičiuoti delspinigius, kurie lygūs 0,02 proc. už kiekvieną pradelstę dieną.

7.2. Jeigu Tiekejas pažeidžia sutartį nesilaikydamas prievoles įvykdymo termino, Užsakovas turi teisę skaičiuoti delspinigius, kurie lygūs 0,02 proc. už kiekvieną pradelstę dieną

7.3. Sutartis gali būti nutraukta raštišku Šalių susitarimu arba vienos iš Šalių valia.

7.4. Užsakovas turi teisę vienašališkai nutraukti šią Sutartį prieš terminą šiais atvejais:

7.4.1. kai Tiekejas bankrutoja arba yra likviduojamas, sustabdo ūkinę veiklą arba įstatymuose ir kituose teisės aktuose numatyta tvarka susidaro analogiška situacija;

7.4.2. kai Tiekejas nesilaiko Sutarties įvykdymo terminų arba nevykdo kitų sutartinių įsipareigojimų ir tai yra esminis Sutarties pažeidimas;

7.4.3. dėl kitokio pobūdžio neveiksnumo, trukdančio vykdyti Sutartį.

7.5. Tiekejas turi teisę vienašališkai nutraukti šią Sutartį prieš terminą kai Užsakovas nevykdo ar netinkamai vykdo savo sutartinius įsipareigojimus ir toks nevykdymas ar netinkamas

(Užsakovas)

3

(Tiekėjas)

vykdymas yra esminis Sutarties sąlygų pažeidimas – dėl atitinkamos Sutarties dalies, kurią pažeidžia Užsakovas;

7.6. Šalis, ketinanti vienašališkai nutraukti Sutartį, prieš 14 (keturiolika) dienų raštu praneša kitai Šaliai apie savo ketinimus ir nustato ne trumpesnį nei 3 (trijų) dienų terminą pranešime nurodytiems trūkumams ištaisyti. Jei kaltoji Šalis per pranešime nurodytą terminą nepašalina Sutarties pažeidimą, Sutartis laikoma nutraukta nuo termino pasibaigimo dienos.

8. Nenugalimos jėgos aplinkybės (force majeure):

8.1. Šalis nėra laikoma atsakinga už bet kokių įsipareigojimų pagal šią Sutartį neįvykdymą ar dalinį neįvykdymą, jeigu Šalis įrodo, kad tai įvyko dėl neįprastų aplinkybių, kurių Šalys negalejo kontroliuoti ir protingai numatyti, išvengti ar pašalinti jokiomis priemonėmis, pvz.: Vyriausybės sprendimai ir kiti aktai, kurie turėjo poveikį Šalių veiklai, politiniai neramumai, streikai, paskelbti ir nepaskelbti karai, kiti ginkluoti susirėmimai, gaisrai, potvyniai, kitos stichinės nelaimės. Nenugalimos jėgos aplinkybėmis laikomos aplinkybės, nurodytos Lietuvos Respublikos civilinio kodekso 6.212 str. ir Atleidimo nuo atsakomybės esant nenugalimos jėgos (*force majeure*) aplinkybėms taisyklėse, patvirtintose Lietuvos Respublikos Vyriausybės 1996 m. liepos 15 d. nutarimu Nr. 840. Nustatydamos nenugalimos jėgos aplinkybes Šalys vadovaujasi Lietuvos Respublikos Vyriausybės 1997 kovo 13 d. nutarimu Nr. 222 „Dėl nenugalimos jėgos (*force majeure*) aplinkybes liudijančių pažymų išdavimo tvarkos patvirtinimo“. Esant nenugalimos jėgos aplinkybėms Sutarties Šalys Lietuvos Respublikos teisės aktuose nustatyta tvarka yra atleidžiamos nuo atsakomybės už Sutartyje numatyti prievolių neįvykdymą, dalinį neįvykdymą arba netinkamą įvykdymą, o įsipareigojimų vykdymo terminas pratęsiamas.

8.2. Šalis, prašanti ją atleisti nuo atsakomybės, privalo pranešti kitai Šaliai raštu apie nenugalimos jėgos aplinkybes nedelsiant, bet ne vėliau kaip per 3 (tris) darbo dienas nuo tokios aplinkybių atsiradimo ar paaiškėjimo, pateikdama įrodymus, kad ji ėmési visų pagrįstų atsargumo priemonių ir déjo visas pastangas, kad sumažintų išlaidas ar neigiamas pasekmes, taip pat pranešti galimą įsipareigojimų įvykdymo terminą. Pranešimo taip pat reikalaujama, kai išnyksta įsipareigojimų nevykdymo pagrindas.

9. Konfidentialumo įsipareigojimai:

9.1. Šalys sutinka laikyti šios Sutarties sąlygas, visą dokumentaciją ir informaciją, kurią Sutarties Šalys gauna viena iš kitos vykdymamas Sutartį, konfidentialia ir be išankstinio kitos Šalies rašytinio sutikimo neplatinti trečiosioms šalims apie ją jokios informacijos, išskyrus atvejus, kai to reikalaujama valstybių, kuriose šalys įstaigos, įstatymų nustatyta tvarka. Šio įsipareigojimo pažeidimu nebus laikomas viešas informacijos apie Pirkėją atskleidimas, jei Pirkėjas pažeidžia mokėjimo terminus, ir informacijos apie Tiekiėją atskleidimas, jei Tiekiėjas pažeidžia Prekių tiekimo terminus.

10. Baigiamosios nuostatos:

10.1. Visi ginčai, nesutarimai ir pretenzijos, kurie gali kilti tarp šalių dėl sutarties taikymo ir aiškinimo, sprendžiami derybomis, tarpusavio sutarimu ir bendradarbiavimo pagrindu. Nepavykus nesutarimų išspręsti minėtais būdais, visi ginčai, nesutarimai, pretenzijos ir reikalavimai, kylantys dėl sutarties taikymo, vykdymo bei aiškinimo, sprendžiami Lietuvos Respublikos įstatymų nustatyta tvarka;

10.2. Pirkimo sutarties sąlygos pirkimo sutarties galiojimo laikotarpiu negali būti keičiamos, išskyrus tokias pirkimo sutarties sąlygas, kurias pakeitus nebūtų pažeisti Lietuvos Respublikos

(Užsakovas)

4

(Tiekėjas)

Viešųjų pirkimų įstatymo 3 straipsnyje nustatyti principai ir tikslai bei tokiems pirkimo sutarties sąlygų pakeitimams yra gautas Viešųjų pirkimų tarnybos sutikimas.

10.3. Nė viena Šalis neturi teisės perleisti visų arba dalies teisių ir pareigų pagal šią Sutartį jokiai trečiajai šaliai be išankstinio raštiško kitos Šalies sutikimo.

10.4. Bet kokios nuostatos negaliojimas ar prieštaravimas valstybių, kuriose Šalys įsteigtos, įstatymams ar kitiems norminiams teisės aktams šioje Sutartyje neatleidžia Šalių nuo prisiimtų išipareigojimų vykdymo. Šiuo atveju tokia nuostata turi būti pakeista atitinkančia teisės aktų reikalavimus kiek įmanoma artimesne Sutarties tikslui bei kitoms jos nuostatom.

10.5. Visus kitus klausimus, kurie neaptarti Sutartyje, reguliuoja Lietuvos Respublikos teisės aktai.

10.6. Ši sutartis sudaryta lietuvių kalba, 2 (dviej) egzemploriais, turinčiais vienodą teisinę galią – po vieną kiekvienai Šaliam. Vienai Šaliam išreiškus pageidavimą, sutartis gali būti papildomai sudaroma ir anglų kalba. Jei yra neatitikimų tarp lietuviško ir užsienio kalbos teksto, vadovaujamas lietuvišku Sutarties tekstu.

10.7. Sutartį sudaro šis sutarties tekstas bei Sutarties 1 priedas „Įrangos kalnų slidinėjimo centrui techninė specifikacija“.

11. Šalių rekvizitai:

UŽSAKOVAS	TIEKĖJAS
<p>Pasirašyta ir patvirtinta</p> <p>Rimantas Sereičikas Direktorius</p> <p>Data 2015-01-07</p>	<p>Pasirašyta ir patvirtinta</p> <p>Janis Vanags Igaliotas atstovas</p> <p>Data 2015-01-07</p>

Kessu Oy
Tuulilasintie 22 00770 Helsinki
Puh. 09-664404 Fax 09-661373
YFI 08347690

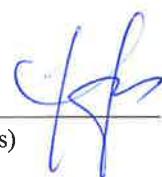
(Užsakovas)

(Tiekėjas)

ĮRANGOS KALNU SLIDINĖJIMO CENTRUI TECHNINĖ SPECIFIKACIJA

Eil. Nr.	Reikalaujami parametrai	
	Techniniai reikalavimai	Reikalaujami parametrai
Sniego patranka – 2 vnt.		
1.	Tipas	Mobili (ant ratinės važiuoklės)
2.	Bendras galingumas	Intervale nuo 18 iki 20 Kw
3.	Kompresorius	Betepalinis
4.	Purkštukai	Keramikiniai, kiekvienas šildomas atskirai
5.	Valdymas	Pusiau automatinis: su skaitmeniniu indikatoriumi rodančiu kiek purkštukų reikia atidaryti vertinant oro temperatūrą, oro drėgmę, vandens slėgį ir gaminamo sniego kokybę bei kiekj.
6.	Sukimasis apie vertikalią ašį	Įrenginys turi netrukdomai suktis 360° kampu
Juostinis konvejerinis keltuvas – 1 vnt.		
1.	Galingumas	Ne daugiau 5,5 Kw
2.	Našumas	Ne mažiau 1.300 asmenų per valandą
3.	Greičio reguliavimas	Belaipsnis
4.	Ilgis	50 m.
5.	Plotis	Ne mažiau 500 mm
6.	Saugos parametrai	Turi atitikti ES veikiančias direktyvas
Mokomasis slidinėjimo įrenginys (karuselė) – 1 vnt.		
1.	Tipas	Rotondo
2.	Aukštis	Reguliuojamas
3.	Galingumas	Ne daugiau nei 1,5 kW
4.	Valdymas	Nuotoliniu būdu
5.	Greičio keitimas	Belaipsnis
6.	Perstatomas	Dešininis ir kairinės
7.	Pajėgumas	12 vaikų arba 8 suaugę
8.	Montavimas	Be pamatų
Įrenginiai turi būti nauji, turėti CE ženklinimą ir ne trumpesnę kaip 2 metų garantiją		

(Užsakovas)



(Tiekėjas)

